



KUSCHELBETT

- (DE) Kuschelbett
- (EN) Cuddly Bed
- (FR) Lit douillet
- (NL) Relax-Mand
- (IT) Cuccia morbida
- (SV) Bädd
- (ES) Cama Suave

DE **Kuschelbett** | rutschfester Boden | Liegefläche:
Schaumstoff-Füllung/Rand: Polyestervlies-Füllung |
Plüsch-Bezug (Polyester)

EN **Cuddly Bed** | non-slip bottom | lying area: foam
padding/bolster: polyester fleece filling | plush cover
(polyester)

FR **Lit douillet** | fond anti-dérapant | coussin :
rembourrage en mousse/rebord: rembourrage en
fibres de polyester | couverture en peluche (polyester)

NL **Relax-Mand** | slipvaste onderkant | ligplaats:
schuimrubber vulling/rand: polyestervlies vulling |
pluche bekleding (polyester)

IT **Cuccia morbida** | fondo antiscivolo | cuscino:
imbottitura in gommapiuma/bordo: imbottitura in
fibra di poliestere | fodera in peluche (poliestere) |
info smaltimento: www.trixieitalia.it

SV **Bädd** | halkfri botten | liggyta: skumgummi-
vaddering/bolster: polyesterfyllning | plyschklädsel
(polyester)

ES **Cama Suave** | base antideslizante | área de
descanso: relleno gomaespuma/borde: relleno fibra
de poliéster | funda felpa (poliéster)

RU **Лежак мягкий** | нескользящее дно | спальное
место: наполнитель - поролон/подкладка - флис |
плюш

PT **Cama** | fundo anti-derrapante | área de descanso:
forrado a esponja/orla: enchimento em poliéster
macio | cobertura em pelúcia (poliéster)

PL **Przytulne legowisko** | antypoślizgowa podstawa |
spód: wyściółka z pianki/zagłówek: wypełnienie z
falszu poliestrowego | obicie z pluszu (z poliestru)

CS **Plyšový pelíšek** | neklouzavé dno | ležící oblast:
pěnové polstrování/polštář: polyesterová flísová
náplň | plyšový potah (polyester)

DA **Hyggeseng** | skridsikker bund | liggeflade:
skumfyld/kant: polyesterfleecefyld | plysbetræk
(polyester)

SK **Mäkký pelech** | protišmyková podlaha | ležadlo:
penová výplň/okraj: výplň z polyesterového flísu |
plyšový potah (polyester)

UK **М'яка лежанка** | нековзачоу основа | Спальне
місце: Наповнювач з пінопласту/край: Наповнення
з поліефірної повсті | плюшева підкладка
(поліестер)

HU **Puha fekvőágy** | csúszásmentes padló |
Fekvőfelület: habtöltet/perem: poliészter gyapjú
töltet | plüss huzat (poliészter)